



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 997 958 128  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: GOLDEN ENERGY OFFSHORE GROUP  
CHARTERING AS  
Forretningsadresse: St Olavs plass 1  
6002 ÅLESUND

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Per Ivar Fagervoll  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 31.08.2021

### Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 23.08.2022



### Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Kostnader</b>			
Other operating expenses	5	25 310	20 468
<b>Sum kostnader</b>		<b>25 310</b>	<b>20 468</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-25 310</b>	<b>-20 468</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Renteinntekt fra foretak i samme konsern			3 915
Annen renteinntekt			6
Other financial income		113	102
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>113</b>	<b>4 023</b>
Rentekostnad til foretak i samme konsern			15 735
Annen rentekostnad		54	
Other financial expenses		130	149 308
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>183</b>	<b>165 044</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-70</b>	<b>-161 020</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
Tax on ordinary result	4		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Årsresultat etter minoritetsinteresser</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Udekket tap	2	-25 380	-181 488
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum anleggsmidler		0	0
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Other receiveables	6		
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Cash and bank deposits		1 595	2 145
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		1 595	2 145
Sum omløpsmidler		1 595	2 145
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>1 595</b>	<b>2 145</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Share capital	2, 3	20 850 000	20 850 000
Overkurs	2	100 629	100 629
Sum innskutt egenkapital		20 950 629	20 950 629
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Udekket tap	2	73 878 659	73 853 279
Sum opptjent egenkapital		-73 878 659	-73 853 279
Sum egenkapital	2	-52 928 030	-52 902 650
Sum langsiktig gjeld		0	0
<b>Kortsiktig gjeld</b>			



## Balanse

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Other current debt	6	52 929 625	52 904 796
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>52 929 625</b>	<b>52 904 796</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>52 929 625</b>	<b>52 904 796</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>1 595</b>	<b>2 145</b>



## Brønnøysundregistrene

### ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2021 884793

#### Enheten

Organisasjonsnummer: 997 958 128  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: GOLDEN ENERGY OFFSHORE GROUP  
CHARTERING AS  
Forretningsadresse: St Olavs plass 1  
6002 ÅLESUND

#### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

#### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

#### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av  
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

#### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Per Ivar Fagervoll  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 31.08.2021

#### Revisjon

Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern  
autorisert regnskapsfører: Ja  
Ekstern autorisert regnskapsfører har i  
løpet av regnskapsåret bistått ved den  
løpende regnskapsføringen eller utført  
andre tjenester for selskapet enn å  
utarbeide årsregnskapet: Ja

#### Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskap er elektronisk innlevert.  
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020.

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 30.10.2021

---

Brønnøysundregistrene  
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund  
Telefon: 75 00 75 00  
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no  
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 997 958 128  
GOLDEN ENERGY OFFSHORE GROUP  
CHARTERING AS

## RESULTATREGNSKAP

<u>Beløp i: NOK</u>	<u>Note</u>	<u>2020</u>	<u>2019</u>
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Kostnader</b>			
Other operating expenses	5	25 310	20 468
<b>Sum kostnader</b>		<b>25 310</b>	<b>20 468</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-25 310</b>	<b>-20 468</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Renteinntekt fra foretak i samme konsern			3 915
Annen renteinntekt			6
Other financial income		113	102
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>113</b>	<b>4 023</b>
Rentekostnad til foretak i samme konsern			15 735
Annen rentekostnad		54	
Other financial expenses		130	149 308
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>183</b>	<b>165 044</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-70</b>	<b>-161 020</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>			
Tax on ordinary result	4	-25 380	-181 488
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Årsresultat etter minoritetsinteresser</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Udekket tap	2	-25 380	-181 488
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-25 380</b>	<b>-181 488</b>



Organisasjonsnr: 997 958 128  
GOLDEN ENERGY OFFSHORE GROUP  
CHARTERING AS

## BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum anleggsmidler		0	0
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Other receiveables	6		
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Cash and bank deposits		1 595	2 145
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>1 595</b>	<b>2 145</b>
Sum omløpsmidler		1 595	2 145
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>1 595</b>	<b>2 145</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Share capital	2, 3	20 850 000	20 850 000
Overkurs	2	100 629	100 629
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>20 950 629</b>	<b>20 950 629</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Udekket tap	2	73 878 659	73 853 279
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>-73 878 659</b>	<b>-73 853 279</b>
Sum egenkapital	2	-52 928 030	-52 902 650
Sum langsiktig gjeld		0	0
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Other current debt	6	52 929 625	52 904 796
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>52 929 625</b>	<b>52 904 796</b>
Sum gjeld		52 929 625	52 904 796
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>1 595</b>	<b>2 145</b>



Organisasjonsnr: 997 958 128  
GOLDEN ENERGY OFFSHORE GROUP  
CHARTERING AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note  
7

Antall årsverk i regnskapsåret

Virksomheten har hatt følgende antall årsverk:  
0.00



Skatteetaten

Vår dato  
20.02.2020

Din/Deres dato  
05.02.2020

Saksbehandler  
Joakim Engebretsen

800 80 000  
Skatteetaten.no

Din/Deres referanse

Telefon  
92251412

Org.nr  
974761076

Vår referanse  
2020/5149199

Postadresse  
Postboks 9200 Grønland  
0134 OSLO

ADVOKATFIRMAET PRICEWATERHOUSECOOPERS AS  
Langlandsvegen 35  
6010 ÅLESUND

## Dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk

Vi viser til Advokatfirmaet PricewaterhouseCoopers AS' søknad om dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk på vegne av følgende selskap:

Selskapsnavn	Org.nr.
Golden Energy Offshore Management Holding AS	911 628 031
Golden Energy Offshore Management AS	996 200 760
Golden Energy Offshore Crewing AS	984 534 752
Golden Energy Offshore Holdings (Norway) AS	990 796 149
Golden Energy Offshore AS	913 011 325
Golden Energy Offshore Group Holdings Norway AS	997 957 962
Golden Energy Offshore Group Chartering AS	997 958 128
Golden Energy Offshore Group Services AS	997 958 063
Golden Energy PSV Invest III AS	912 084 515
Golden Energy PSV Invest II AS	912 084 396
Golden Energy PSV Invest I AS	912 084 280

Skattekontoret gir på bakgrunn av en konkret helhetsvurdering selskapene dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk språk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd. Dispensasjonen forutsetter at engelsk språk benyttes i stedet ved utarbeidelsen, og at øvrige opplysninger som vedtaket baserer seg på, heller ikke endres vesentlig.

Kopi av dette brevet må sendes Regnskapsregisteret i Brønnøysund sammen med årsregnskapet. Det påligger den regnskapspliktige å dokumentere ved dette brev at tillatelsen er gitt.

### Bakgrunn

Fra søknaden siteres:



## 1. Innledning

Vi er anmodet av Golden Energy Offshore Management AS om bistå selskapet, morselskapet og datterselskapene om å søke dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd andre setning.

Søknaden gjelder følgende selskaper:

1. Golden Energy Offshore Management Holding AS (Org.nr.911 628 031)
2. Golden Energy Offshore Management AS (Org.nr. 996 200 760)
3. Golden Energy Offshore Crewing AS (Org.nr. 984 534 752)
4. Golden Energy Offshore Holdings (Norway) AS (Org.nr. 990 796 149)
5. Golden Energy Offshore AS (Org.nr. 913 011 325)
6. Golden Energy Offshore Group Holdings Norway AS (Org.nr. 997 957 962)
7. Golden Energy Offshore Group Chartering AS (Org.nr. 997 958 128)
8. Golden Energy Offshore Group Services AS (Org.nr. 997 958 063)
9. Golden Energy PSV Invest III AS (Org.nr. 912 084 515)
10. Golden Energy PSV Invest II AS (Org.nr. 912 084 396)
11. Golden Energy PSV Invest I AS (Org.nr. 912 084 280)

De nevnte selskaper omtales samlet som «Selskapene». Det søkes med dette om at årsregnskap og årsberetning for Selskapene kan avlegges på engelsk med virkning fra og med regnskapsåret 2019.

## 2. Vurdering av dispensasjonsretten

### 2.1. Rettslig utgangspunkt

Kravet om utarbeidelse av årsregnskap mv på norsk følger av regnskapsloven § 3-4 tredje ledd:

"Årsregnskapet og årsberetningen skal være på norsk. Departementet kan ved forskrift eller enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/ eller årsberetningen kan være på et annet språk."

I Ot. prp. nr. 42 (1997-1998) er det uttalt følgende om regnskapslovens formål, jf. pkt. 1.1:

"Regjeringen har som siktemål at regnskapsloven skal bidra til informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere. Regnskapsbrukerne er dels investorer og kreditorer som tilfører kapital til foretakene, og dels andre grupper som har interesse av å vite hvordan foretaket drives, f. eks. de ansatte og lokalsamfunnet. Informasjonen til kapitalmarkedet skal gi grunnlag for riktig prising av finansielle objekter. Riktig prisdannelse på aksjer er en forutsetning for at ressursbruken i samfunnsøkonomien skal bli best mulig. Gode regnskaper vil også gjøre det vanskeligere for markedsdeltakere å ta ut spekulasjonsgevinster med basis i skjevt fordelt informasjon."



Forarbeidene viser at et av hovedformålene med årsregnskapet er sikre de ulike brukerne av årsregnskapet best mulig informasjon.

I prinsipputtalelse datert 2. oktober 2012 har Skattedirektoratet angitt hvilke hensyn som er av betydning i vurderingen av om det skal gjøres unntak fra hovedregelen om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk.

Det fremgår at utgangspunktet er en konkret helhetsvurdering. Dette innebærer at det ikke er noen enkeltstående momenter som er avgjørende.

Videre angir prinsipputtalelsen hvilke momenter som har betydning i helhetsvurderingen. Dette er for det første selskapets eiere, herunder deres nasjonalitet, eierkrets og type eiere. Videre kan selskapsformen, kundekretsen, geografisk plassering av den faktiske virksomheten, hvorvidt selskapet driver i en nasjonal/internasjonalt bransje eller er en lokal hjørnesteinsbedrift og om det foreligger internasjonalt forpliktende samarbeid med andre selskaper, vil kunne ha betydning. Som nevnt er det hele tiden hensynet til brukerne av regnskapsmaterialet som står sentralt.

## 2.2. Helhetsvurderingen

Golden Energy Offshore Management Holding AS er datterselskap av det kypriotiske selskapet Sakashita Co Ltd. som eier 85 % av Golden Energy Offshore Management Holding AS. Resterende 15 % eies av investeringselskapet Famar Holding AS. Det er ingen ansatte i Famar Holding AS.

Per i dag utarbeides det årsregnskap og årsberetning både på norsk og engelsk, noe som er tidkrevende og ineffektivt.

Hoveddelen av konsernledelsen, samt styremedlemmene i selskapene er ikke norskspråklige og årsregnskapet oversettes derfor fra norsk til engelsk da dette er en forutsetning for at selskapets eiere og konsernledelse skal kunne nyttiggjøre seg årsregnskapet.

De fleste selskapene har overfall av utenlandske styremedlemmer som ikke snakker og leser norsk.

Selskapet henvender seg til et internasjonalt og profesjonelt bedriftsmarked som behersker engelsk. Selskapet opererer i en global bransje, der selskapets største leverandører i det alt vesentlige er utenlandske.

Selskapet er på denne bakgrunn av den oppfatning at det ikke er brukere av eller interessenter til årsregnskapet som blir skadelidende av at årsregnskapet ikke utarbeides på norsk. Kostandene som selskapet har ved å oversette årsregnskapet fra norsk til engelsk fremstår derfor som unødvendige, og disse kostnadene ønskes derfor redusert ved at årsregnskapet kun utarbeides på engelsk.



Det søkes også om tillatelse til å ha årsberetningen på engelsk. Selskapet anser det som mest hensiktsmessig at årsberetningen og årsregnskapet utformes i samme språk. Videre har konsernets ledelse og eiere interesse av at årsberetningen utformes på engelsk.

### 3. Avslutning

På bakgrunn av ovennevnte momenter anmoder vi om at de elleve Selskapene som er listet opp på side 1 av denne søknaden gis dispensasjon til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på engelsk fra og med regnskapsåret 2019.

#### Skattekontorets vurdering

Etter regnskapsloven § 3-4 tredje ledd skal *”årsregnskapet og årsberetningen ... være på norsk. Departementet kan ved ... enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/eller årsberetningen kan være på et annet språk.”*

Det fremgår av forarbeidene til regnskapsloven at et av hovedformålene er å bidra til *”informativ regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere”*. Regnskapsbrukere vil omfatte blant andre investorer, kreditorer, ansatte, kunder og lokalsamfunnet.

Det er etter skattekontorets vurdering derfor avgjørende ved vurdering av om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og/eller årsberetning på norsk kan gis, at det ikke foreligger mulige brukere av regnskapsinformasjon som blir vesentlig berørt negativt ved en eventuell dispensasjon.

Som nevnt ovenfor er det særlig hensynet til brukerne av regnskapsinformasjon som skal vurderes ved en dispensasjonssøknad. I dette tilfellet er det opplyst at eierselskapet i konsernet selskapene inngår i er kypriotisk. Hoveddelen av konsernledelsen, samt styremedlemmene i selskapene, er ikke norskspråklige. Selskapene driver i en global bransje, der selskapenes største leverandører i det alt vesentlige er utenlandske. Skattekontoret finner at disse forholdene samlet tilsier at dispensasjon fra kravet om å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk kan gis.

Vennligst oppgi vår referanse ved henvendelse i saken.

Med hilsen

Roar Thorbjørnsen  
underdirektør  
Innsats, storbedrift  
Skatteetaten

Joakim Engebretsen

*Dokumentet er elektronisk godkjent og har derfor ikke håndskrevne signaturer.*



To the General Meeting of Golden Energy Offshore Group Chartering AS

## *Independent Auditor's Report*

### *Report on the Audit of the Financial Statements*

---

#### *Opinion*

We have audited the financial statements of Golden Energy Offshore Group Chartering AS, which comprise the balance sheet as at 31 December 2020, the income statement and cash flow statement for the year then ended, and notes to the financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion, the accompanying financial statements are prepared in accordance with law and regulations and give a true and fair view of the financial position of the Company as at 31 December 2020, and its financial performance and its cash flows for the year then ended in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway.

---

#### *Basis for Opinion*

We conducted our audit in accordance with laws, regulations, and auditing standards and practices generally accepted in Norway, including International Standards on Auditing (ISAs). Our responsibilities under those standards are further described in the *Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements* section of our report. We are independent of the Company as required by laws and regulations, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

---

#### *Material Uncertainty Related to Going Concern*

We draw attention to Note 8 in the financial statements, which indicates that the Company is in a difficult situation with accumulating and overdue debt, and the Company is dependent on the continuing support of its creditors to remain as a going concern. As stated in the Note 8, these events or conditions indicate that a material uncertainty exists that may cast significant doubt on the Company's ability to continue as a going concern. Our opinion is not modified in respect of this matter.

---

#### *Responsibilities of the Board of Directors and the Managing Director for the Financial Statements*

The Board of Directors and the Managing Director (management) are responsible for the preparation in accordance with law and regulations, including a true and fair view of the financial statements in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway, and for such internal control as management determines is necessary to enable

---

*PricewaterhouseCoopers AS, Langelandsvegen 35, NO-6010 Ålesund  
T: 02316, org. no.: 987 009 713 VAT, www.pwc.no  
State authorised public accountants, members of The Norwegian Institute of Public Accountants, and  
authorised accounting firm*



Independent Auditor's Report - Golden Energy Offshore Group Chartering AS



the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the Company's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern. The financial statements use the going concern basis of accounting insofar as it is not likely that the enterprise will cease operations.

---

### *Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements*

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with laws, regulations, and auditing standards and practices generally accepted in Norway, including ISAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements.

For further description of Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements reference is made to <https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

### *Report on Other Legal and Regulatory Requirements*

---

#### *Opinion on Registration and Documentation*

Based on our audit of the financial statements as described above, and control procedures we have considered necessary in accordance with the International Standard on Assurance Engagements (ISAE) 3000, *Assurance Engagements Other than Audits or Reviews of Historical Financial Information*, it is our opinion that management has fulfilled its duty to produce a proper and clearly set out registration and documentation of the Company's accounting information in accordance with the law and bookkeeping standards and practices generally accepted in Norway.

Ålesund, 31 August 2021  
**PricewaterhouseCoopers AS**

Nils Robert Stokke  
State Authorised Public Accountant

(This document is signed electronically)

(2)



 Securely signed with Brevio

Revisjonsberetning

**Signers:**

<b>Name</b>	<b>Method</b>	<b>Date</b>
Stokke, Nils Robert	BANKID	2021-08-31 09:14

**This document package contains:**

- Closing page (this page)
- The original document(s)
- The electronic signatures. These are not visible in the document, but are electronically integrated.



This file is sealed with a digital signature.  
The seal is a guarantee for the authenticity  
of the document.